

St. Mary of Czestochowa Parish Iskierki Parafialne

3010 South 48th Ct.
Cicero, IL 60804

Tel. 708-652-0948

Fax. 708-652-0646

Website: www.stmaryofczestochowa.org

E-Mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Office Hours: Monday through Thursday - 9:00 AM to 5:00 PM; Friday - 10:30 AM to 6:30 PM

Nineteenth Sunday in Ordinary Time August 12, 2012

Masses:

Saturday

8:00 AM (English every 1st Saturday only)
5:00 PM (English), 6:30 PM (Polish)

Sunday

8:30 AM (English), 10:30 AM (Polish),
12:30 PM & 4:00 PM (Spanish)

Weekdays

Monday - Tuesday - Thursday - Friday
7:30 AM (English), 8:15 AM (Spanish)

Wednesday

8:00 AM (English) (only one mass)

First Fridays

7:00 PM (Polish)

Confessions:

Saturday

4:00 – 4:45 PM (Trilingual)
6:00 – 6:30 PM (Polish)

Wednesday

6:00 – 7:40 PM (Trilingual)

Sunday

10:00 – 10:30 AM (Polish)

First Friday

6:30 – 7:00 PM (Polish)

Devotions:

Every Wednesday

8:30 AM Novena to Our Lady of Perpetual Help
8:30 AM - 7:00 PM The entire day of adoration
of the Blessed Sacrament

7:00 PM Prayer Group-Adoration (Spanish)
7:45 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help
(Spanish)

First Fridays

8:00-8:10 AM Adoration (English)

First Saturdays

8:30-9:00 AM Adoration (English)

Every Saturdays

6:30 PM Novena to Our Lady of Perpetual Help (Polish)

Every Fourth Saturday

6:30 PM Novena, Mass & Prayer Vigil (Polish)

Fr. Waldemar Wieladek CSsR - Superior & Pastor, Ext. 27
E-mail: waldemar@stmaryofczestochowa.org

Fr. Marian Furca CSsR - Associate Pastor, Ext. 29
E-mail: mario@stmaryofczestochowa.org

Fr. Zbigniew Pienkos CSsR - Associate Pastor, Ext. 26
E-mail: zbigniew@stmaryofczestochowa.org

Rosamar Mallari - Receptionist, Ext. 20
E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Sindy Tellez - Receptionist, Ext. 20
E-mail: parish@stmaryofczestochowa.org

Witold Socha - Music Director, Tel. 708-299-8816
E-mail: musicdir@stmaryofczestochowa.org

Bulletin Editor, Ext 20
E-mail: bulletin@stmaryofczestochowa.org

Alice Krzak - Web Communications, Tel. 708-432-7413
E-Mail: alice@stmaryofczestochowa.org

Mary Warchol - CCD
E-mail: ccd@stmaryofczestochowa.org

Social Center

5000 W. 31st St.
Tel. 708-652-7118

E-mail:
scenter@stmaryofczestochowa.org

SICK CALLS - In all cases of serious illness or accidents, a priest should be called at once. Holy Communion will be brought to the sick upon request.

MARRIAGES - Should be arranged at least 6 months in advance.

NEWCOMERS - All new families / individuals may register by stopping at the rectory or by calling the parish secretary ext. 20.



© J. S. Paluch Co., Inc.

August 12, Nineteenth Sunday in Ordinary Time

- 8:30 †Dolores Koss
 †Frances Slepicka (Family and Friends)
 †Arthur Wagner
- 10:30 †Kazimierz Grąbala (1-a rocz. śm., córka)
 †Bogdan Zając (sistra z rodzina)
 †Władysławę Gabryś (syn z rodzina)
 †Ewa Rapacz-Zarzycka
 †Sławomir Sajda
 †Tom Cheehy (Tony Romanowski)
 †Irena Cebula (rodzina)
- 12:30 Salud y bendiciones para Maria Luisa Rada en su cumpleaños
 Presentación de 3 anos de Enrique Ávila
- 4:00 Por la salud y bendiciones en su presentación de 3 años de Shaila Marisol Andrade
 Presentación de Marisol Y Lupita Téllez
 †Apoello García

August 13, Monday, Saints Pontian, Pope and Hippolytus, Priest, Martyrs

- 7:30 †Dolores Koss (T. Zaworski)
 8:15 Dantis

August 14, Tuesday, Saint Maximilian Mary Kolbe, Priest and Martyr

- 7:30 †Bogdan Zajac (1-a rocz. śm., siostra z rodziną)
 8:15 †Concepcion Cruz (Familia y Hijos)

August 15, Wednesday, The Assumption of the Blessed Virgin Mary; Holy Day of Obligation

- 8:00 †Czubik i Molik Families (Harret)
 †Mike and Anne Vavrek (Family)
- 6:30 Polish Mass
 7:45 Novena a Nuestra Señora del Perpetuo Socorro
 8:00 Spanish Mass

August 16, Thursday, Saint Stephen of Hungary

- 7:30 †Władysławę Gabryś (syn z rodziną)
 8:15 Prześlągalna (matka)

August 17, Friday, Weekday in Ordinary Time

- 7:30 †Frances Slepicka (Family and Friends)
 8:15 †In Memory of Rose Wojcik (Family)

August 18, Saturday, Weekday in Ordinary Time

- 11:00 Wedding: Monika Grzebyk & Grzegorz Kogut
 1:00 Wedding: Barbara H. Koltas & Tomasz A. Wodziak
 3:00 Quinceañera: Viviana Hurtado
 5:00 For the health and blessings on their wedding anniversary of David and Jean Yunker (Wojdula-Yunker

- family)
 †In memory of Catherine Motyka-Olender (Wojdula-Yunker family)
 †Frances Slepicka (Family and Friends)
 †In Memory of Helena Broniarczyk
- 6:30 W intencjach próśb i podziękowań do M. B. Nieustającej Pomocy
 †Józefa Mrowcy (1-a rocz. śm., córka Danuta z mężem i dziećmi)

August 19, Twentieth Sunday in Ordinary Time

- 8:30 †Frances Slepicka (Family and Friends)
 †Bernice Nowicki (Jerry and Irene Forst)
 †Nilene Kolbuck, we miss you (Mom and Dad)
- 10:30 O zdrowie I Boże bł. Dla Marii Cudzych z okazji urodzin
 †Bogdan Zając (sistra z rodzina)
 †Ewa Rapacz-Zarzycka
 †Sławomir Sajda
 †Irena Cebula (rodzina)
- 12:30 Por los feligreses
 4:30 Por la salud y bendiciones en sus 15 años de matrimonio a Gisela y Rene Ávila

Lector Schedule

Saturday, August 18

- 5:00 Martha Stolarski, Marie Jarding

Sunday, August 19

- 8:30 John Kociolko
 10:30 Jarek Szyszlak, Waldemar Lipka
 12:30 Grupo de Jovenes "Amigos de Cristo"
 4:00 Los niños



Eucharistic Minister

Saturday, August 18

- 5:00 Jean Yunker, Georgia Czarnecki

Sunday, August 19

- 8:30 Christine Zaragoza, Ed Hennessy
 Myra Rodriguez
 10:30 Polish Eucharistic Ministers
 12:30 Vicente Saldaña, Irene Saldaña
 Maria T. Torres, Ruth Trujillo
 4:00 Rene Aviña, Gisela Aviña
 Enrique Garcia



WEDDING Banns

There is a promise of marriage between

- III. Monika Grzebyk & Grzegorz Kogut
 III. Barbara H. Koltas & Tomasz A. Wodziak
 II. Dorota Drozd & Emanuel Gal
 I. Griselda Ortega & Filemon Quintero
 I. Magdalena Mariak & Pawel Zdanewicz



Eternal rest.....

Millie Kabat



May God Who called you, take you home!

ANNOUNCEMENTS



August 12, 2012

Jesus says that whoever eats the bread of life will never die. He extends that promise to us in each Mass we celebrate. The Fathers of the Church called the Eucharist "the medicine of immortality."

Having shared in this bread of life in the Mass across the years, how will I someday face my own death?



KNOW THE MASS, ONE WORD AT A TIME



Prepare

The gifts at Mass are prepared. Often, a family will walk up the church aisle with the gifts of bread and wine to be used in the Eucharist

and offer them to the priest who, in turn, prepares them on the altar. In fact, other gifts are prepared well before the Mass begins.

At home, we prepare a check and put it into a church envelope. It is an offering, and we prepare it. By some dint of discipline, with a little prayer or a silent moment, we might even prepare our own hearts and souls for the Mass we will celebrate together. United with Jesus, we are part of the offering of the Mass. And we do need our own preparation.

The Mass has its rituals of preparation, and we have our own personal rituals of preparation for the Mass. But the Mass itself is a great preparation of God's people to meet the Lord face to face. Our worship shares in the mission of John the Baptist which is described as making "ready a people prepared for the Lord" (Luke 1:17).

ARCHDIOCESE OF CHICAGO + STRATEGIC PASTORAL PLAN
YEAR OF SUNDAY MASS / YEAR OF FAITH
 LOUIS J. CAMELI © 2012 Archdiocese of Chicago: Liturgy Training Publications. Visit our website at www.LTP.org

We welcome in Baptism:

- Daniel Aiden Avila
- Erick Campos
- Daniel Chrobak
- Jocelynn Delasancha
- Franciszek Ferek
- Amaya Noemi Muñoz



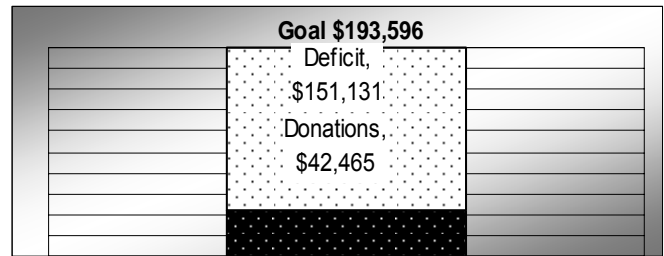
Sunday Collection August 5th, 2012



Aug. 4	5:00PM	1,191.00
	6:30PM	131.00
Aug. 5	8:30AM	1,204.00
	10:30AM	1,417.00
	12:30PM	1,291.00
	4:00PM	535.00
TOTAL		5,769.00

PARKING LOT CAMPAIGN

Our parish goal to cover the cost of the two parking lots is \$193,596
Parking Lot donation: July 29th, 2012.....\$205.00
 Thank you and may God reward your generosity!



PRAY FOR OUR PARISHIONERS WHO ARE ILL

Please call the rectory office to add or delete names from the list.

- | | |
|------------------------|--------------------|
| Julia Adamczyk | James Marine |
| Isabel Barreros | Gertrude Michaels |
| Maria de Jesus Bolanos | Mildred Micnerski |
| Marie Borowczyk | Larry Napoletano |
| Theresa Brazda | Robert O'Connor |
| Helen Cison | Stacia Pikul |
| Sam Cmunt | Aniello Riccio |
| Domingo Corral | Mary Robella |
| Kerry Czarnecki | Hermilinda Ruiz |
| Reynaldo Davalos | Gloria Salvino |
| Phyllis Fles | Eleanore Sitar |
| Florence Glosniak | Eleanore Skora |
| Elva Gonzalez | Philip Smith |
| Angie Gonzalez | Irene Sterns |
| Michalina Górka | Vincent Stillo |
| Genowefa Grzesnikowska | Jozefa Sulejewska |
| Theresa Hagman | Florence Szot |
| Justine Hranicka | Sra. Trinidad |
| Bob Krolak | Rigoberto Valdivia |
| Harriet Kurcab | Elizabeth Wambold |
| Jesus Lopez | Marie Wisnieski |
| Marely Anely Lopez | Frances Wojdula |
| Donald Lorkiewicz | Virginia Wojtowicz |
| Rose Lorkiewicz | Theresa Woznicki |
| Diana Madurzak | Steve Scamerhorn |
| Baby Majkrzak | |

**Eighteenth Sunday in Ordinary Time, Cycle B
John 6:41-51**

Jesus responds to the murmurs of the crowd, who wonders what he means when he says that he came down from heaven.

Background on the Gospel Reading

On this Sunday, we continue to read from the "Bread of Life discourse" found in the sixth chapter of John's Gospel. Recall that we have been reading from this chapter for the past two weeks and will continue to read from it for another two. Last week, the crowd asked for a sign that would show that Jesus came from God. Jesus replied by saying that he is the sign and the bread of life sent by God. At this point, our Lectionary omits six verses in which Jesus predicts the unbelief of the crowd and further develops his connection with God the Father. In these verses, Jesus says that he was sent by God to do the Father's will. Jesus promises that those who look upon the Son with faith will find eternal life. Some of these themes are repeated in today's Gospel reading.

Today's Gospel begins with a report that the Jews complained about Jesus' claims regarding his identity. They knew his family, and they knew he was the son of Joseph. They could not comprehend what Jesus meant when he said that he came down from heaven. Jesus responds to the complaints by saying that only those who are chosen by God will recognize him as the one that God sent. This is a recurring theme in John's Gospel, that God has chosen those who will have faith in Jesus.

In the verses that follow, Jesus talks more about his unity with the Father. He is the one who has seen the Father and, therefore, knows the Father. Those who listen to God will recognize that Jesus is the one sent from God. Those who believe will have eternal life. Jesus concludes with the central element of our eucharistic theology. He promises that the bread of life will bring eternal life to those who partake of it, and he tells us that the bread of life will be his own flesh, given for the life of the world.

In today's reading, we hear Jesus say again, as he did in last week's Gospel, that he is the bread of life. We also hear Jesus add that he is the living bread. Both of these statements help us understand better the gift that Jesus gives us in the Eucharist. We celebrate this gift of Jesus each time we gather for Mass. We believe that receiving Jesus in the Eucharist will lead us to eternal life.

Don't forget that we will have our last early bird drawing this Sunday, August 12, 2012 during the Spanish Mass at 12:30 P.M. On August 26 the Grand Raffle will be taking place in the carnival grounds, there still time for the possibility for you to be one winner of one of the following amazing prizes:



- First: \$3,000
- Second: LCD TV
- Third: iPad 3
- Fourth: Personal Computer
- Fifth: Kindle Fire
- Sixth: Bicycle

**St. Mary of Czestochowa's
Summer Fest
August 23, 24, 25 & 26
34th & Laramie, Cicero**

- Thursday 5:00 - 10:00 p.m.
- Friday 5:00 - 10:00 p.m.
- Saturday 12:00 - 11:00 p.m.
- Sunday 12:00 - 9:00 p.m.



Free Admission!
 Food Court featuring:
 American, Mexican & Polish Cuisine
 Hot Dogs, Tacos, Pierogi
 Entertainment
 Raffle
 Free parking!
 Carnival rides
 and games
 provided by
 Sterling



Carnival Helpers

I am willing to help at the Carnival on the following dates:

- _____ August 23rd
- _____ August 24th
- _____ August 25th
- _____ August 26th

NAME: _____

ADDRESS: _____

PHONE NUMBER _____

(Drop in collection basket or bring to the rectory office.)

XIX Domingo del Tiempo Ordinario

En aquel tiempo, los judíos criticaban a Jesús porque había dicho: "Yo soy el pan bajado del cielo", y decían: ¿No es este Jesús, el hijo de José? ¿No conocemos a su padre y a su madre?, ¿cómo dice ahora que ha bajado del cielo? Jesús tomó la palabra y les dijo: No critiquéis. Nadie puede venir a mí, si no lo trae el Padre que me ha enviado." Y yo le resucitaré en el último día. Está escrito en los profetas: "Serán todos discípulos de Dios." Todo el escucha que lo dice el Padre y aprende, viene a mí. No es que nadie haya visto al Padre, a no ser el que viene de Dios: este ha visto al Padre. Os lo aseguro: el que cree, tiene vida eterna. Yo soy el pan de vida. Vuestros padres comieron en el desierto el maná y murieron: este es el pan que viaja del cielo, para que el hombre coma de él y no muera. Yo soy el pan vivo que ha bajado del cielo: el que coma de este pan vivirá para siempre. Y el pan que yo daré es mi carne, para la vida del mundo.

J 6, 41- 51

Clases de Religión (Catecismo) (CCD) 2012-2013

Las inscripciones para el catecismo se encuentran ya abiertas, usted puede registrar a su hijo (a) en la rectoría de lunes a jueves de 9:00 a.m. a 5:00 p.m y viernes de 10:30 a.m a 6:30 p.m.

ACEPTAMOS ESTUDIANTES DEL 2 AL 8 GRADO.

REQUISITOS PARA RECIBIR LOS SACRAMENTOS: El estudiante debe de tener por lo menos dos años de preparación y estar en el 3 nivel de Educación Religiosa para hacer su primera Confesión y hacer su Primer Comunión. El estudiante debe de tener dos años de preparación y estar en el 8 nivel de Educación Religiosa para recibir el Sacramento de Confirmación. La información más detallada con los formularios encontrarán en las salidas de nuestra iglesia.

El costo de la inscripción es de:
 Un estudiante.....\$200
 Dos estudiantes de la misma familia (hermanos)\$300
 Tres o mas estudiantes (hermanos).....\$400

\$100 son necesarios al momento de la registración. Si tiene balance pendiente del año previo el pago de este será requerido para registrarse.

**Festival Parroquial de Sta. María de Czestochowa
 23, 24, 25 & 26 de Agosto
 34th & Laramie, Cicero**

Jueves 5:00 - 10:00 p.m.
 Viernes 5:00 - 10:00 p.m.
 Sábado 12:00 - 11:00 p.m.
 Domingo 12:00 - 9:00 p.m.



¡Admisión Gratuita!
 Puestos de Comida:
 Mexicana, Americana y Polaca
 Tacos, Hot Dogs, Pierogi
 Entretenimiento
 Rifas
 ¡Estacionamiento



gratuito!
 Carnival rides and games provided by
 Sterling Crown Carnivals.
www.stmaryofczestochowa.org

Espacios para el carnaval

Nuestro Carnaval de verano será el próximo mes a partir del 23 al 26 de agosto, si usted desea participar vendiendo productos o promocionando algún servicio no dude en rentar un espacio en nuestro festival.

10 x 10 ft carpa y espacio \$325
 12 x 12 ft solamente espacio — \$225
 Mesa estilo Banquete @ \$20 cada una (por todo el carnaval)

Todos los vendedores tendrán acceso a la electricidad. Favor de contactar a la secretaria para mas detalles al 708-652-0948 ext. 20

LA KERMÉS

Las personas, cuales quieren responder generosamente a Cristo y a la parroquia ayudándonos en la Kermés, por favor llenen este formulario y pongan lo en la colecta dominical. Gracias

_____ 23 de Agosto
 _____ 24 de Agosto
 _____ 25 de Agosto
 _____ 26 de Agosto

Nombre _____

Dirección _____

Teléfono _____

XIX Niedziela Zwykła

Żydzi szemrali przeciwko Niemu, dlatego że powiedział: Jam jest chleb, który z nieba zstąpił. I mówili: Czyż to nie jest Jezus, syn Józefa, którego ojca i matkę my znamy? Jakżeż może On teraz mówić: Z nieba zstąpiłem. Jezus rzekł im w odpowiedzi: Nie szemrajcie między sobą! Nikt nie może przyjść do Mnie, jeżeli go nie pociągnie Ojciec, który Mnie posłał; Ja zaś wskreszę go w dniu ostatecznym. Napisane jest u Proroków: Oni wszyscy będą uczniami Boga. Każdy, kto od Ojca usłyszał i nauczył się, przyjdzie do Mnie. Nie znaczy to, aby ktokolwiek widział Ojca; jedynie Ten, który jest od Boga, widział Ojca. Zaprawdę, zaprawdę, powiadam wam: Kto /we Mnie/ wierzy, ma życie wieczne. Jam jest chleb życia. Ojcowie wasi jedli manę na pustyni i pomarli. To jest chleb, który z nieba zstępuje: kto go spożywa, nie umrze. Ja jestem chlebem żywym, który zstąpił z nieba. Jeśli kto spożywa ten chleb, będzie żył na wieki. Chlebem, który Ja dam, jest moje ciało za życie świata.

J 6,41-51

**Wniebowzięcie
Najświętszej Maryi Panny
15 sierpnia**



Prawdę o Wniebowzięciu NMP ogłosił jako dogmat wiary papież Pius XII 1 listopada 1950 r. w Konstytucji apostolskiej "Munificentissimus Deus":

"...powagą Pana naszego Jezusa Chrystusa, świętych Apostołów Piotra i Pawła i Naszą, ogłaszamy, orzekamy i określamy jako dogmat objawiony przez Boga: że Niepokalana Matka Boga, Maryja zawsze Dziewica, po zakończeniu ziemskiego życia z duszą i ciałem została wzięta do chwały niebieskiej" (Breviarium fidei VI, 105)

Orzeczenie to Ojciec święty wypowiedział uroczystie w bazylice św. Piotra w obecności prawie 1600 biskupów i niezliczonych tłumów wiernych. Orzeczenie to oparł nie tylko na dogmacie, że kiedy przemawia uroczystie jako wikariusz Jezusa Chrystusa na ziemi w sprawach prawdy wiary i obyczajów, jest nieomylny, ale także dlatego, że ta prawda była od dawna w Kościele uznawana. Papież ją tylko przypomniał, swoim najwyższym autorytetem potwierdził i usankcjonował.

Przekonanie o tym, że Pan Jezus nie pozostawił ciała swojej Matki na ziemi, ale je uwielbił, uczy-

nił podobnym do swojego ciała w chwili zmartwychwstania i zabrał do nieba, było powszechnie wyznawane w Kościele katolickim. Już w VI wieku cesarz Maurycy (582-602) polecił obchodzić na Wschodzie w całym swoim państwie 15 sierpnia osobne święto dla uczczenia tej tajemnicy. To oznacza, że święto to musiało lokalnie istnieć już wcześniej, przynajmniej w V w. W Rzymie istnieje to święto z całą pewnością w wieku VII. Wiemy bowiem, że papież św. Sergiusz I (687-701) ustanawia na tę uroczystość procesję. Papież Leon IV (+ 855) dodał do tego święta wigilię i oktawę. Z pism św. Grzegorza z Tours (+ 594) dowiadujemy się, że w Galii istniało to święto już w VI w. Obchodzono je jednak nie 15 sierpnia, ale 18 stycznia. W mszale na to święto, używanym wówczas w Galii, czytamy, że jest to "jedyna tajemnica, jaka się stała dla ludzi - Wniebowzięcie Najświętszej Maryi Panny". W prefacji zaś są słowa: Tę, która nic ziemskiego za życia nie zaznała, słusznie nie trzyma w zamknięciu skała grobowa.

W polskiej (i nie tylko) tradycji dzisiejsze święto zwane jest również świętem Matki Bożej Zielnej. Na pamiątkę podania głoszącego, że Apostołowie zamiast ciała Maryi znaleźli kwiaty, poświęca się kwiaty, zioła i kłosy zbóż. Lud wierzy, że zioła poświęcone w tym dniu za pośrednictwem Maryi otrzymują moc leczniczą i chronią od chorób i zarazy. Rolnicy tego dnia dziękują Bogu za plony ziemi i ziarno, które zebrali z pól.

Zapraszamy na Mszę św. w Uroczystość Wniebowzięcia N.M. P w języku polskim o godzinie 6:30 PM

KARNWAŁ PARAFIALNY

Aby karnawał mógł się odbyć potrzebne jest zaangażowanie wielu osób. Chętnych prosimy o wypełnienie poniższej formy i wrzucenie jej na niedzielną kolektę lub skontaktowanie się z biurem parafialnym.

_____ 23 sierpnia
_____ 24 sierpnia
_____ 25 sierpnia
_____ 26 sierpnia

Nazwisko _____

Adres _____

Telefon _____

Parafia Matki Bożej Częstochowskiej



Doroczna Loteria Odpustowa

Główna wygrana w „Loterii” wynosi \$3000, druga nagroda LCD TV, trzecia iPad3, czwarta Laptop, piąta Kindle Fire, szósta to Rower.

Bilety loterii zostały przesłane do parafian pocztą. Jeśli ktoś chce nabyć bilety loterii może to uczynić u P.

Andrzeja przy wyjściu z kościoła.

Losowanie nagród będzie w niedzielę 26-go sierpnia.

Nieobecni na losowaniu jeśli wygrają będą powiadomieni drogą telefoniczną. Każdy, kto nie ma szczęścia w Loterii Stanowej ma ponoć szczęście w loterii parafialnej.



Festiwal w Parafii Matki Bożej Częstochowskiej

23, 24, 25 i 26 sierpnia
34th & Laramie, Cicero

Czwartek 5:00 - 10:00 p.m.
Piątek 5:00 - 10:00 p.m.
Sobota 12:00 - 11:00 p.m.
Niedziela 12:00 - 9:00 p.m.



Różne Karuzele

BINGO

Czwartek i Piątek
od 6:00 PM do 7 PM
Sobota i Niedziela
od 2:00 PM do 7 PM

Wstęp Darmowy!

Wyśmienite Jedzenie:
Polskie, Amerykańskie i Hiszpańskie
Pierogi, Hot Dogs, Tacos

Zabawa

Loteria Fantowa

Darmowy parking!



Muzyka na Żywo!



Ogródek Piwny
tylko dla osób powyżej 21 roku życia

Carnival rides and games provided by Sterling Crown Carnivals.

St. Mary of Czestochowa Parish - Membership Form

Forma Przynależności do Parafii M. B. Częstochowskiej

Forma de Registro a la Parroquia de Nuestra Señora de Czestochowa

CHECK ONE:

- New Registration
- Change of Address
- Moving out of parish
- Want Envelopes

ZAZNACZ JEDNO:

- Nowo Zarejestrowany
- Zmiana Adresu
- Wyprowadzka z Parafii
- Proszę o Koperty

MARQUE UNO:

- Primer Registro
- Cambio de Dirección
- Cambio de Parroquia
- Necesito Sobres

First & Last Name / Imię i Nazwisko / Nombre y Apellido

Address / Adres / Dirección

City / Miasto / Ciudad

Zip Code / Kod Pocztowy / Zona Postal

Phone / Telefon / Teléfono

Please drop Membership Form into the offertory basket or mail to Rectory.

Proszę wrzucić ta formę do koszyka na tacę lub przesłać na Plebanie.

Favor de regresar la Forma Completa en la Canasta de Ofrendas o mandarla por Correo a la Rectoría.